





華盛頓廿九日電：日本抗議美國新移民例之文書。今日已抵日本公使館。將該書轉交。日使植原氏或今日送與美國國務院。...

英國之注意死光線

巴黎廿九日電：英國某代表。昨日來抵本報。願獻廿二萬元與馬蘇氏。以購買製造死光線之秘訣。...

本埠新聞

歡迎海軍之預告：英國特務艦隊。定於六月廿五號到此遊覽。至七月五號止。本市現積極籌備歡迎。...

自由車赴美領照：現美國財政部決定頒發新註冊執照。與沿加屬及墨國境內居住之市民。...

美領事被拘：本埠昨接美京來電稱。駐本埠美領事地活卡氏。星期四在美京華盛頓被偵探拘拿。...

麻醉藥案：昨日傳訊。官判入獄六個月。并罰款二百元。如無款繳罰。再監禁三個月。...

域埠華僑籌辦(七一)紀念之進行

中華會館委員會第二次常會：域多利函。本埠中華會館籌辦(七一)紀念之委員會。...

加屬新聞

飛機增設之作用：本埠芝利高海岸航空站。現添置一海上飛機。...

西婦李連山科氏：前被警員拘拿。控為藏匿禁酒六個月。...

至昨晚該委員會又開第二次常會。主席李勉君報告與祝民安班東主接洽演戲事。...

雲高洞洞天酒樓

雲高洞洞天酒樓：安逸豪華之洞天。天開玉宇。繁華不夜之天。...

喬遷廣告

喬遷廣告：本分堂謹擇於六月一號舉行新遷慶典敬請。...

光臨指示一切是為至盼：Cim Doo Hing 10186-97th St. Edmoncton, Alta.

聲明出頂：啟者本公司開張多年。因各股東志願將全盤生意。...

承受廣告

承受廣告：啟者本堂承受雲高洞洞天酒樓全盤生意。...

環球公司銅鐵發行 WANCOW COMPANY 33 Pender Street East Vancouver, B. C. 肆九九肆 (麼詩) 話電 Phone Sey. 4994

天寅銀行 今朝香港匯價每百五十二圓 雲高洞洞天酒樓全體股東啟事

雲高洞洞天酒樓全體股東啟事：本總堂為我族全體之總機關。...

買受洗衣館通告：啟者現買受陳慶洗衣館全盤生意。...

朱基熾啟事：啟者本堂承受雲高洞洞天酒樓全盤生意。...

快來華英書報公司

請看注意 大機會 屬子顧問 黃金剛鑽四毫 名優秘本四毫...

新華雜誌四色雜誌全年五元 中華交通全圖壹冊貳元 勸善寶訓每十部四元...

廣東街華英書報公司

新源靴舖

SUNYUEN GO, SHOE MAKER 543 Main St. Vancouver B. C. 行零沽價極相宜 靴隨時應命...

Mee Wo & Co. 134 Pender Street East Vancouver B. C.

美和老舖金銀 雲南華埠 美和金舖弟許昌彰謹啟

裕德記

Yee Lun Ark Kee & Co. 534 Fisguard St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C. 新來大宗 油米雜貨...

東旅館 片打街西 電話耐摩四零五 司理 周同福 曾紀堂

域埠東亞旅館廣告

本旅館為域埠華人 中最大之旅館地方 清涼房口通與傢私...

接整水龍

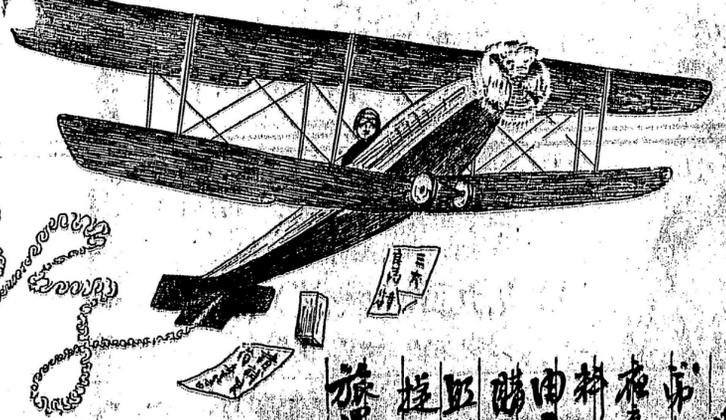
本廠專接修整水龍 噴井噴熱水龍電 燈自來水等件...

章記

JUN KEE CO. 13 Canton St. P. O. Box 366 Vancouver B. C. 小廠在云古...

新發明醫痔漏聖藥

治皮膚濕毒疥癬 統治皮膚濕毒疥癬 統治皮膚濕毒疥癬...



唯一腎虧之仙丹 啓者弟自少離家 候入花界 屢見腎虧之患...

總發行所美國奇生行大藥房

Advertisement for medicine featuring an illustration of a man and a woman, with text describing various ailments and treatments.

KAY SANG HONG CO 843 CLAY ST SAN FRANCISCO CAL









**光華印務局**

專印時刊月刊  
單頭收單信箋  
魚濕紙及各文件  
圖章兼電模

諸君光顧請來 片打街四十五號

電話 4891  
QUONG WAH CO.  
45 Pender St., East  
VANCOUVER, B. C.  
權廣黃球玉馬 人理司

**萬勝隆**

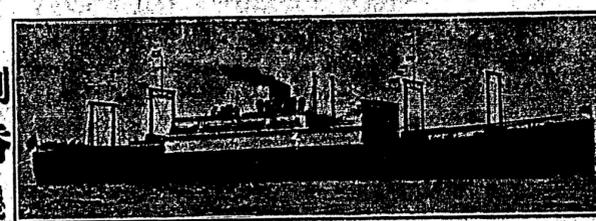
MAN SING LUNG CO.  
Phone Sey. 1481 92 Pender St. E.  
Vancover. B. C.

本公司現辦到大宗雜貨  
藥材正粵城臘味價甚相宜  
近僑胞若來幫助格外歡迎

舖在片打街九十二號  
電話 (失廢) 一四二二一

司理人 黃雲漢 余朋和  
黃信德 甄永傑

**美國提督遠東輪船公司**  
ADMIRAL ORIENTAL LINE



本公司新裝雙車輪船五艘每艘二萬壹千零大設  
有頭等位大艙位及女客艙位均備有枕頭噴草毯  
床位寬闊電燈光明冷有暖氣熱有風扇船中地方潔淨  
優美茶水豐足招呼特別週到推行十天過太平洋順  
神戶上海即往香港往小呂宋無憂天熱之虞 貴客賜  
顧請來代理人處寫紙便妥

式十日 每逢二天一水船

由城開返港日  
期船期  
者化臣總統  
五月二十  
架蘭總統  
六月壹號  
尾地臣總統  
六月十叁  
麥根利總統  
六月九五  
爪臣總統  
七月七號

另設有特別大艙  
女位價甚相宜

Lee H. & Chung Co. 533 Pender St. Box 1416 Victoria B.C.  
Wing Chong Yuen 36 Carrall Box 42, Vancouver B.C.  
Kinng Rung 509 Main St. 454 Vancouver B.C.

**張新館旅治佐**

PI YICK Co.  
Telephone Sey. 975  
207 Georgia Street East  
Vancouver, B. C.

本旅館向屬西人建設今本公司集資  
承受大加改良從新整飾房舍寬敞  
褥潔潔汽爐溫暖冷熱水龍適合衛生  
週旋妥協且常備自由車送迎更爲便  
捷諸君惠顧特別歡迎

雲坤街夾佐治街角門牌二零七號  
電話 (失廢) 九二七五

司理 余朋和 鄭福滋 謹啟

**英洲尤魚唐山糯米粉發行**

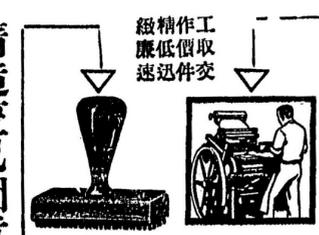
本號到頭英洲尤魚唐山糯米粉發行  
勝於他處各貨均由遠東運來各字號生粉實難分別何  
種米粉也現本號爲推廣起見不惜重資特聘專家在  
中國各埠選取上上白米精製而成其色潔白粉質極  
粉專做食行極佳且極易消化且其色潔白粉質極  
鮮味清香全無雜質食之極其可口且其色潔白粉質極  
鮮味清香全無雜質食之極其可口且其色潔白粉質極  
鮮味清香全無雜質食之極其可口且其色潔白粉質極

淨晒尤魚蝦米蝦肉香咸魚時價  
淨糯米粉 四兩裝 一百磅十五元五毛  
淨粘米粉 全上 一百磅十五元五毛  
麥英崙洗衣刷 一打五元六毛

Wink Hen Fish Factory, N. B. C.

**圖新軒印務局**

承印中西文件  
精造登巴圖章



HO SUN HING CO.  
258 1/2 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本軒印備有加拿  
大對華移民新例  
發售每册沽銀一  
毫 (郵費在內)

井印備有登巴  
圖章樣本如蒙  
函索當即奉閱

司理 林立棠 翰芳 謹啟

▲企霖文大衣裝舖新聞  
▲童子衣服在本舖式樣  
▲男子 各等衣著俱全  
其布料則重身其款式則  
趨時童子著起則英勇此  
爲夏日最合之衣服者也  
現存無多及早來購是荷

腰衫一元長褲一元八毫五短袴壹元  
小衫二元二毫五短褲二元騎袴二元五

僑胞注意

HOME OF HART, SCHAFFNER & MARK CLOTHES  
**CLAYTON'S**  
LIMITED  
155 HASTINGS ST. W.

**梁星斗相命**

詔光易過好景無多窗下視穿磨市井客幾奔波撈家友日  
夜賭妻公晚過早甘羅時運未來急其慶快的停車來問我看  
看妻財子祿結如何  
小批八字二元 加批八字三元  
大批八字二元 星長庚五元  
靈龜卜易五元 流年逐月星盤廿元  
橫財頂度捌元

Wah Yung Rooms  
105 Pender St. E. Vancouver, B.C.  
電話 6823  
寓雲高華埠片打街東華英各棧十號房

**香港工商銀行通告**

逕者。旅美僑胞。來函本行。索取存款章程者。紛紛  
不絕。茲爲便利起見。特將存款章程。登報佈聞。各埠僑  
胞。隨時向當地銀行。購買匯單。一單內。寫明交  
Industrial and Commercial Bank, Ltd.  
Hong Kong

另用壹紙。注明存款之種類及期限。此紙須由本人親自  
簽名。以作日後提款憑證。連同匯單。一並担保寄下。本  
行收到匯單後。當即將存款。存摺。寄上。加省各埠。意大  
銀行。其設有華人部者。逕託該行代辦亦可。

定期存款 參個月期週息四釐半 六個月期週息五釐  
九個月期週息五釐半 壹年期週息六釐  
每滿期後兩星期內。倘不接到存戶消息。當  
即作爲展期。繼續照章計息。

儲蓄存款 週息四釐。利上加利。  
數目無論大小。可以隨時存支。  
附儲不論週早。按日計足利息。

香港工商銀行謹啟

**雲高名利客棧**

MING LEE ROOMS  
Phone Sey. 1895  
139 Pender St. E.  
Vancouver

啟者本棧現特加刷新修飾房舍寬敞  
光潔所有床褥用具除舊更新汽爐溫暖  
電燈輝煌房內裝置冷熱水喉悉合衛生  
招待週到務令住客得安居之樂仰僑胞  
留心光顧本主人優禮歡迎

雲埠片打街東一三九號  
電話 (失廢) 一八九五  
司理人 伍義于 羅遇齊 同啟

**三民旅館**

SHERMAN HOTEL  
Phone Sey. 1609 176 Pender St. E.  
VANCOUVER, B. C.

▲旅館廣告  
三洛雄封。民權發達。  
旅客如雲。館人供食。  
三時所得所。民團乃  
爲安堵。椅淨窗明。遊人雅  
行者何妨。駐足。遊人雅  
且館者。愈具深情。  
不我既濟。晨昏利用。  
講線壹五零九  
司理 趙不銜 伍義于 啟

**雲廣利泰**

高廣利泰  
司理人 鄭華照 謹啟

▲貨價大平賣  
均榮洋服店開張已十四週年專做春夏時款大襪及縫造粉  
網衫山東綢衫飛機布衫包身取價從廉  
曹美定兼代理人壽燕梳及意外燕梳十分妥當如蒙見委  
別歡迎僑胞諸君祈留意焉▲富士定街東貳百六十一號門牌  
Gaming Co. 261 Hastings Street E. Vancouver

均榮洋服店司理曹美定啟

**廣利泰**

遷舖廣告  
本號設在片打街東  
原日門牌六十一號  
今遷往一百四十一  
號開張專辦祖傳油  
糖茶米京菓各江海  
味蘇杭雜貨罐頭食  
物日逐用品俱備  
行零沽批價額外從  
廉以圖久遠交易  
諸君光顧極表歡迎

▲誠線 (失廢)  
三式式六  
Kwong Lee Tai Co.  
141 Pender St. E.  
Phone Sey. 2826  
P. O. Box 808  
Vancouver, B. C.

**萬國酒樓**

本酒樓開設於片打街東門牌一百四十二號。其  
(萬國)蓋自見萬善舉。國旗招展。外觀足美。內美堪誇  
者。本主人搜羅萬國之珍奇異味。供給萬國之雅士。游  
。加以備有金銀十式。承匪者紅粉三千。更設娛樂之場  
。爲助賓筵之興。品竹評花。彈琴度曲。弄管吹簫。雅酌拍



**雲高華英客棧**

WAH YUNG ROOMS  
105 Pender St. E. Phone Sey. 6823  
Vancouver, B. C.

▲重新廣告  
啟者本棧重新修飾異常  
華麗住房光潔新置床褥  
器具增置冷熱水喉煥然  
龍電光燈大加改良煥然  
一新僑胞惠顧招待妥當  
價格相宜謹登告白仰候  
垂青

本棧在片打街東一百零五號  
電話 (詩廢) 六八二叁  
司理羅齊恬伍時令啟



小說

宦海燃犀錄(卅一) 憂時客

壹日。紳富聚於俱樂部者拾餘人。科長亦在座。麻雀凡兩場。牌九壹場。賭博出入以數千計。陳列紙幣亦以數千計。且召妓侑座。喧笑聲達戶外。道旁聞者。咸謂此中皆貴冑。而科長亦時往來其間。宜乎邑尊之不問也。

仁以疾辭。未幾命司法科長出。坐堂。衙役牽諸紳富魚貫入。去其巾。司法科長故作失驚狀。亟離坐。遍揖諸紳富。盛頌而言曰。吾以為何處博徒。偶犯禁令。願乃諸先生耶。冒犯之至。冒犯之至。且語且叱。衙役。亟解其縛。延之入客座。謝過者再。

漫遊中之奉天形勢談(三)

就上述而觀。奉天戰事後之奉方。有蒸蒸日上之趨勢。張作霖現處地位。大足稱孤道寡。與其謂為滿洲皇帝。實無寧謂為滿洲太上皇。蓋其內部重要人物。為張學良王永江李景林等。皆很有肩膊。對於翁公。尤能效忠。張高揭自治招牌。實行門羅主義。白山黑水。惟我獨尊。洵南面王無以易也。然張翁念念不忘之奉直之役。無論如何。皆必欲向關內發展。所謂奉直議和。不過當時的。局部的。此亦有目者之所共見。然必謂奉方即可操最後之勝算。姑無論對手方固自不弱。中國人有一金科玉律。曰謀事在人。成事在天。為是說者雖似屬迷信。然自來人力所無可如何之事亦正多。去年大選。猪仔議員之非錢不行。掩外人之耳目。不知諸先生以為如何。

大漢公報叢錄

中華民國三十三年

新聞紙第廿八卷

奉復足誦。當時京滬各報。皆謂奉段擬籌鉅款。運動議員南下。使選舉會不足法定人數。此我所獨能記憶者。詎當日浙江方面。指定某項官產。由段祺瑞派王韓陸寶禮同赴日本接洽借款。適日本震災。王遇難。韓亦僅以身免。借款事遂擱淺。張作霖個人私財。聞多寄屯東洋。後亦直接受震災之影響。市面銀根奇絀。無法挪移。張派派員赴日催款。卒亦無效。(未完)

清明祭廣州新鬼文

其塵主義。竟假託乎民生。無數冤魂。遂哀號於地獄。爰有邯鄲道上。無定河邊。枯骨累累。煩憂擾擾。直覺大千世界。無此凄凉。就從三月清明。祭他冤孽。則有為人利用。喪馬革於沙場。嗚呼哀哉。其戰死也。則有充役遠行。牽牛繩於道路。嗚呼哀哉。其拉死也。則有妻遭棍棒。竟白晝而官淫。嗚呼哀哉。其姦死也。則有罪被標案。因

青錢而喪命。嗚呼哀哉。其嚇死也。則有功高自詡。腰間纏萬貫之賞。嗚呼哀哉。其飽死也。則有戰敗來歸。喉裏噴膏絲之氣。嗚呼哀哉。其餓死也。則有捐租四次。食已絕於霜後。嗚呼哀哉。其抽死也。則有納稅九重。產漸淪於雷厲。嗚呼哀哉。其剝死也。則有猪奴成癖。黃金偏盡床頭。嗚呼哀哉。其賭死也。則有鴉片開香。黑錢乃昏燈下。嗚呼哀哉。其吹死也。則有新歡絕戀。陸歌馬上之風。嗚呼哀哉。其嫖死也。則有政客挑唆。痛把筵前之盞。嗚呼哀哉。其飲死也。則有米珠薪桂。難禁捫口噉噉。嗚呼哀哉。其窮死也。則有持梁腐肥。常坐登聲勃勃。嗚呼哀哉。其潤死也。則有橫征暴斂。咒詛及於祖宗。嗚呼哀哉。其罵死也。則有作嘔裝聲。告訴竟無法律。嗚呼哀哉。其激死也。則有種種冤情。重重惡果。豈死方能乾淨。奚憂地獄多層。衆生幸勿沉迷。此去天堂不遠。今

詩界

送梁世藩先生歸國 周福勝

者化紙灰於秋蝶。染淚血於杜鵑。尚祈鑒我微誠。應知鑄錯。所願游魂無變。勿再歸來。嗚呼哀哉。尙冀人好以口爪而食者。必損其兒弟。謂其傷手足也。驗之信然。古有權長與嗜爪甲。不特食已爪甲。而且食人之爪甲。則此癖由來舊矣。

種植肥田料大廣告

啟者本號向代理各國大司兼辦各埠各種肥料。俱經化學師試驗。當并在政府註冊。立案批准。乃能出售。均合種植之用。馳名已久。銷流最多。凡用過者。無不稱善。今歲取價格外從廉。即如同等之貨。與別家沽價。每屯特減低數元。銀期亦極相就。并辦有唐山各種瓜仁菜米。發售。價甚相宜。如蒙光顧。請函示相商。定副。貴客之雅意也。本號印中西文。植田料用法書。及價目單。取樣奉贈。函索即寄。不取分文。現沽上好肥田料。每屯四十四元。8.10.7. Lee Yane Co. 127 Pender St. E. Vancouver, B. C.

註冊照相 隆裕廣 宗大到新 貨雜 材藥 行發

廣萬生 三七四一 (慶詩) 線講 KWONG MAN SANG CO. 224 GEORGIA ST. E. Phone Sey. 1478 Vancouver, B. C. 行發貨雜國祖到辦新 米菜仁瓜種各

隆裕廣 宗大到新 貨雜 材藥 行發 生意招頂廣告 啟者本店在云章埠開張多年。生意極佳。唐人福食雜貨豆腐。兼辦各坑瓜菜。生意今將全盤出頂。如有梓里欲營斯業者。請來面議。或來函詢商。均可。此佈。 Hop Yick Lung Co. P. O. Box 122. Vancouver, B. C. 云章埠合益隆啟

普惠大藥房陳照退醫生監製四大奇藥廣告 四大奇藥 參茸四鞭蛤蚧大補丸 特別風流越級丸 回天妙術太陽丸 三鞭忍精壯陽百戰丸 諸君買藥。請認明。普惠大藥房。陳照退醫生。監製。四大奇藥。功效神速。不可思議。凡患虛弱。氣血不足。精神不振。腰酸背痛。頭暈目眩。失眠健忘。遺精早洩。陽痿不舉。等症。服此藥後。立見奇效。誠為補身之聖藥。也。 參茸四鞭蛤蚧大補丸：補氣養血，強筋壯骨。 特別風流越級丸：風流越級，功效神速。 回天妙術太陽丸：回天妙術，功效神速。 三鞭忍精壯陽百戰丸：三鞭補腎，功效神速。 普惠大藥房。地址：Pao Wai Co. P. O. Box 2608 San Francisco, Cal. U. S. A.

